No 1817

DE TIJD.

NOORD-HOLLANDSCHE COURANT.

Dieu et mon droit.

Deze COURANT verschijnt te AMSTERDAM, Dagelijks, behalve des Zondags. Het abonnement voor 3 maanden is *f* 5,00; voor de buitensteden *f* 6,00; franco door het geheele Rijk. *Brieven, Gelden*, enz. FRANCO te adresseren aan het Bureau dezer COURANT.

DONDERDAG, 14 APRIL.

Advertentien van *Zes* regels en daar beneden worden tegen *f* 1,00 geplaatst; meer dan *Zes* regels tegen 15 cents de regel. — Voor alle advertentien wordt bovendien 35 cents zegelregt betaald. Voor groote letters betaalt men n [illegible] de plaatsruimte meer.

AMSTERDAM, 13 April.

Rondgaande brief aan Onze welbeminde Zonen de Kardinalen en Onze Eerwaardige Broeders de Aartsbisschoppen en Bisschoppen van Frankrijk.

PIUS P. P. IX.

Welbeminde Zonen en Eerwaardige Broeders, Heil en Apostolische Zegen. Te midden der zich vermenigvuldigende bekommeringen, waarmede Wij van alle kanten overstelpt worden in de zorg over alle de Kerken, die Ons, in weerwil van Onze onwaardigheid, door het ondoorgrondelijk besluit der Goddelijke Voorzienigheid zijn toevertrouwd, in deze zoo moeijelijke tijden, waarin het getal diergenen maar al te groot is, van wie de Apostel zegt: *»Sanam doctrinam non sustinent, sed ad sua desideria coacervantes sibi magistros a veritate auditum avertent et seductores proficiunt in pejus, errantes et in errorem mittentes* (1)." Wij smaken de grootste vreugde, wanneer Wij Onzen blik en Onzen geest wenden naar die Fransche Natie, door zoo vele doorluchtige namen beroemd, en welke zich jegens Ons zoo verdienstelijk heeft gemaakt. Het is met eene groote vertroosting voor Ons vaderlijk hart, dat Wij onder deze natie, door de genade Gods, de Katholieke Godsdienst en hare heilvolle leer van dag tot dag zien wassen, bloeijen en heerschen, en ook dat Wij u, Onze dierbare Zonen en Eerwaarde Broeders, geroepen om Onze zorg te deelen, met zoo veel ijver en trouw werkzaam zien, om uwe bediening te vervullen en te waken voor de veiligheid en voor het heil der dierbare kudde, die u is toevertrouwd. Die vertroosting is nog zeer vermeerderd door de brieven, welke Gij Ons zoo eerbiediglijk geschreven hebt, en die Ons meer en meer doen kennen met hoeveel kinderlijke vroomheid, met hoeveel liefde, met hoeveel vuur gij er u op verheft, van onderworpen te zijn aan Ons en aan dien Apostolischen Stoel, welke het middelpunt is der katholieke waarheid en eenheid, hoofd, moeder en meesteresse (2) van alle Kerken, aan welke alle gehoorzaamheid en eer bewezen moet worden (3), met welke, van wege hare oppermagt, de geheele Kerk zich moet vereenigen, de geheele Kerk, dat wil zeggen alle de geloovigen, die over de gansche aarde verspreid zijn (4). Niet minder vreugde hebben Wij ondervonden, ziende dat gij zonder ophouden, gedachtig aan uwe moeijelijke bisschoppelijke betrekkingen en pligten, al uw herderlijke zorgen en al uwen ijver aanwendet, opdat de priesters van uw Bisdom, steeds waardiger zich zouden gedragen in de betrekking waartoe zij geroepen zijn, het volk een voorbeeld gevende van alle deugden, terwijl zij zelven hunne bediening zoo getrouw mogelijk vervullen, opdat eindelijk de geloovigen die u zijn toevertrouwd, ieder dag meer gevoed door de woorden des geloofs en versterkt door den overvloed der genade, wassen in de wetenschap Gods en vaster staan op den weg die ten leven leidt, en opdat ook de ongelukkigen, die verdoold zijn, terugkeeren op de paden des heils. Wij weten, [illegible] ook, dit is voor Ons hart eene zoete vreugde, met welk een ijver gij, Onze wenschen en Onzen raad aannemende, de nationale koncilien houdt, ten einde de gezonde leer te doen zegepralen, den luister der goddelijke dienst te verhoogen, de instelling en de tucht der geestelijkheid te versterken, en door een gelukkigen vooruitgang, de achtbaarheid der zeden, der deugd, der godsdienst, der vroomheid te bevorderen en krachtiger te maken. Wij smaken ook eene levendige vreugde, ziende hoe in een groot getal dezer Bisdommen, waar buitengewone omstandigheden geene beletselen in den weg legden, de liturgie der Roomsche Kerk is hersteld, overeenkomstig Onze begeerte en onder uwe medewerking.

En dit herstel is Ons des te aangenamer, wijl Wij weten dat in vele Bisdommen van Frankrijk, wegens de wisselvalligheid der tijden, men niet had in acht genomen, 't geen Onze voorganger Pius V, zaliger gedachtenisse, had voorgeschreven met zoo veel wijsheid en voorzigtigheid in zijnen Apostolischen Brief van 7 Julij 1561 beginnende: *»Quod a nobis postulat."*

Maar terwijl Wij u tot [illegible] Onzer ziel alle deze dingen herinneren, welbeminde Zonen en Eerwaarde Broeders, kunnen Wij echter de groote droefheid en bekommering niet ontveinzen, die Ons op dit oogenblik overstelpt, wanneer Wij gadeslaan welke twistvragen de oude vijand onder u tracht op te werpen, om de eendragt uwer gemoederen te schokken en te verscheuren. Het is daarom dat Wij, de pligten vervullende van Onze Apostolische bediening en in het gevoel Onzer innige liefde voor u en voor dit trouwe volk, u dezen brief schrijven, terwijl Wij ter zelfder tijd Ons tot u wenden, welbeminde Zonen en eerwaarde Broeders, u vermanende en smekende om door de deugd die u onderscheidt, al de twistvragen, welke de oude vijand onder u verwekt, af te weeren en te verwerpen, en zulks door u te vereenigen in de banden der liefde, opdat gij eenstemmig in uwe gevoelens, in ootmoed en zachtmoedigheid, in alle dingen de eenheid moogt bewaren, overeenkomstig den geest des vredes. Door die wijsheid zult gij toonen dat ieder uwer weet hoe noodzakelijk de priesterlijke eendragt der gemoederen, van den wil en der gevoelens is, en hoe deze den bloei der Kerk en het eeuwig heil der menschen bevordert. En zoo er ooit een tijd geweest is dat gij die eendragt des geestes en van den wil onder ulieden hebt moeten aankweeken, het is vooral heden, nu door den wil van Onzen zeer beminden Zoon, Napoleon, Keizer der Franschen, en door de zorgen van zijn Bewind, de Katholieke Kerk onder u volkomene vrede, rust en waarachtige bescherming geniet. Deze gelukkige staat van zaken in dat Keizerrijk en de toestand der tijden moeten u krachtig aansporen om allen dezelfde gedragslijn te volgen, allen dezelfde middelen te bezigen, opdat de goddelijke godsdienst van Jezus Christus, zijn leer, de reinheid van zeden, de godsvrucht door geheel Frankrijk zeer diepe wortelen schieten, opdat de jeugd eene betere en meer zuivere opvoeding ontvange, en opdat alzoo gestuit en verbroken worden de vijandige pogingen, die zich reeds alom openbaren, en uitgaan van hen die ten allen tijde waren en nog zijn de onverbeterlijke vijanden der Kerk en van Jezus Christus.

Het is uit dien hoofde, beminde Zonen en Eerw. Broeders, dat Wij u met den grootsten aandrang verzoeken, dat gij in de zaak der Kerk, in de verdediging van hare heilige leer en van hare vrijheid, en in de vervulling van al de andere pligten van uwe bisschoppelijke bediening, niets meer ter harte neemt dan dat onder u eenheid heersche van inzigten, dat gij dezelfde gedachten en dezelfde gevoelens koestert, en dat gij standvastig en met vol vertrouwen Ons en dezen Apostolieschen Stoel raadpleegt in de verschillende vragen, ten einde alle tweedragt onder u te smoren. En boven alles, bedenkt het wel, hoe de voorspoed van de godsdienst en van de maatschappij wordt bevorderd door eene [illegible] geestelijkheid, en zulks vooral, opdat gij [illegible] eenheid van geest, al uw zorgen en al uwe overwegingen te schenken aan eene zoo groote en gewigtige zaak.

Gaat voort, gelijk gij tot heden gedaan hebt, met niets te sparen, opdat de jonge geestelijkheid in uwe seminarien ter goeder ure worde opgeleid in alle deugd, in godsvrucht, en in den kerkelijken geest, opdat zij opgroeije in ootmoedigheid, zonder welke wij nooit welbehagelijk voor God kunnen zijn, en ten einde zij grondig onderrigt moge worden in de letteren en de meer ernstige kennissen, bovenal in de gewijde wetenschappen, opdat zij, zonder bloot te staan aan eenige dwaling, niet alleen de kunst zich eigen maakt van wel te spreken en keurig te schrijven, door het bestudeeren hetzij van de zoo uitnemende werken der Heilige Vaderen, hetzij der geschriften van de meest beroemde Heidenen, nadat deze behoorlijk gezuiverd zijn, maar dat zij bovenal bekend worde met de volmaakte en vaste wetenschap der godgeleerdheid, der kerkelijke geschiedenis en der gewijde kanons, uit de werken goedgekeurd door den Heiligen Stoel. Zoodoende zal die doorluchtige Fransche geestelijkheid, tellende zoo vele mannen, uitmuntende door hunne genie, hun godsvrucht, hunne wetenschap, hun kerkelijken geest en hunne eerbiedige onderwerping aan den Heiligen Stoel, meer en meer overvloedig worden in arbeiders, vol [illegible], welke opgeluisterd door alle deugden, versterkt door de medewerking eener heilzame wetenschap, in der tijd u behulpzaam kunnen worden in het aankweeken van den wijngaard des Heeren, in staat om de tegensprekers het hoofd te bieden, en niet alleen bekwaam om de geloovigen van Frankrijk in onze zeer heilige godsdienst te bevestigen, maar nog daarenboven om deze godsdienst in heilige ondernemingen te verbreiden onder verwijderde en ongeloovige natiën, gelijk diezelfde geestelijkheid tot hiertoe gedaan heeft, tot grooten roem van haren naam, voor het welzijn der godsdienst en tot heil der zielen.

Gij zijt als Wij doordrongen van droefheid bij het zien van zoo vele boeken, schotschriften, vlugschriften en vergiftigde dagbladen, welke de vijand van God en de menschen zonder ophouden en met woede verspreidt, ten einde de zeden te bederven, de grondslagen van het geloof te ondermijnen, en alle leerstukken van Onze zeer heilige godsdienst te vernietigen. Houdt dan nooit op, welbeminde Zonen en Eerwaardige Broeders, al uw bisschoppelijke zorg en ijver aan te wenden, om met de grootste zorgvuldigheid de kudde aan u toevertrouwd van die verpeste weiden af te houden; houdt nooit op met haar te onderrigten, te beschermen, en te versterken door waarschuwingen en door geschikte en heilzame geschriften tegen die opeenstapeling van dwalingen. En hier kunnen Wij niet nalaten in uw geheugen terug te roepen de raadgevingen en vermaningen, met welke Wij nu vier jaren geleden, alle de Bisschoppen der katholieke wereld vurigliik opwekten om niets te verzuimen, ten einde de mannen, merkwaardig door hun talent en de heilige leer, aan te moedigen om geschriften in 't licht te geven, geschikt om de geesten te verlichten en den damp der in omloop zijnde dwalingen te verstrooijen. Het is daarom dat Wij, u aansporende om aan de geloovigen uwer zorgen toevertrouwd het doodelijk vergif der slechte boeken en der slechte dagbladen te ontnemen, tegelijk u met aandrang verzocht, dat gij met al uwe welwillendheid en met al uwe bescherming die mannen in waarde houdt, die bezield door den katholieken geest en ervaren in de letteren en de wetenschappen, [illegible] besteden om boeken en bladen te schrijven en uit te geven, opdat de katholieke godsdienst verbreid en verdedigd worde, opdat de allen eerbied waardige regten van den H. Stoel en hare handelingen al hun kracht uitoefenen, opdat de meeningen en gevoelens, in tegenspraak met deze Heilige Stoel en haar gezag, verdwijnen, opdat de duisternis der dwalingen worde verzwolgen, en opdat het verstand beschenen worde door het zachte licht der waarheid. Uw liefde en uw bisschoppelijke zorg moet [illegible] dier van een goeden geest bezielde katholieke [illegible] opwekken, ten einde zij mogen voortgaan [illegible] der katholieke waarheid, met [illegible] zorg en zaakkennis, te verdedigen. Mogten ze in hunne geschriften aan het een of ander te kort doen, dan moet ge ze waarschuwen met vaderlijke woorden en met voorzigtigheid.

Overigens is het aan uwe wijsheid niet onbekend dat de hardnekkigste vijanden der katholieke godsdienst ten allen tijde, schoon vruchteloos, de hevigste aanvallen hebben gerigt tegen dezen Stoel van den gelukzaligen Prins der Apostelen, overtuigd zijnde dat de godsdienst zelve nimmer bezwijken, noch wankelen kan, zoo lang die Stoel bestaat, die gegrondvest is op de Steenrots, waarover de trotsche poorten der helle nimmer zullen zegevieren (5) en in welken de zelfstandigheid der christelijke godsdienst algeheel en volmaakt is (6).

Daarom, welbeminde Zonen en Eerw. Broeders, vragen Wij het u, uit al Ons gezag, overeenkomstig de grootheid van het geloof dat gij hebt in de Kerk en den warmen ijver uwer godsvrucht voor dien Stoel van Petrus, houdt nimmer op met één hart en met één geest al uwe zorg, al uwe waakzaamheid, al uwen arbeid te besteden bovenal aan dit punt, zoodat de trouwe bevolking van

(1) Epist. II ad Timot. Cap. IV v. 3 en 4. Cap. III v. 13.
(2) S. Cyprian Epist. 45. S. August. Epist. 162 et alii.
(3) Concil. Ephes. Act. IV.
(4) S. Irenæus adversus hæreses. Cap. III.
(5) S. August. in Psal. contr. part. Donat.
(6) Litt. Synodic. Joann. Constantinopol. ad Hormisd. Pont.

Frankrijk, de dwalingen en valstrikken, die haar door boosaardige lieden gelegd worden, vermijdende, er eene eer in stelle om dien Apostolischen Stoel trouw en standvastig verkleefd te blijven met eene dagelijks toenemende kinderlijke liefde en verknochtheid, en hem, gelijk billijk is, met den diepsten eerbied gehoorzaam te zijn. Verzuimt alzoo in den ijver uwer bisschoppelijke waakzaamheid nimmer iets, hetzij in daden, hetzij in woorden, om de liefde en het ontzag der geloovigen voor dezen Heiligen Stoel steeds meer en meer te doen toenemen, en om te bewerken dat zij met de volmaaktste onderwerping alles ontvangen en nakomen, wat deze Heilige Stoel leert, vaststelt en besluit.

Hier kunnen Wij Ons niet onthouden om de groote smart te betuigen, die Wij ondervonden hebben, toen onder andere onlangs in Frankrijk uitgekomen slechte geschriften, Ons een fransch, te Parijs gedrukt en uitgegeven schotschrift, onder Onze oogen is gekomen, ten titel voerende: *Sur la situation présente de l'Eglise gallicane relativement au droit coutumier*, welks schrijver op de handtastelijkste wijze ontkent, wat Wij u met zooveel zorg aanbevelen en inprenten. Wij hebben dat schotschrift gezonden aan Onze Kongregatie van den Index, opdat zij het afkeure en veroordeele.

Alvorens dezen brief te eindigen, wel beminde Zonen en eerwaardige Broeders, geven Wij u op nieuw te kennen hoe vurig Wij verlangen, dat gij al die diskussien en twistredeneringen laat varen, die, zooals gij weet, den vrede storen, de liefde kwetsen en den vijanden der Kerk wapenen in de hand geven, waarmede zij haar bestoken en bestrijden. Neemt toch bovenal ter harte onder ulieden den vrede te bewaren en dien onder allen te handhaven, u herinnerende dat gij eene zending vervult in den naam van Hem, die niet een God van twist, maar een God van vrede is, die nimmer heeft opgehouden zijnen leerlingen den vrede aan te bevelen en voor te schrijven, en dien boven alles te stellen. En inderdaad, gelijk u allen bekend is, »Christus heeft alle gaven en belooningen zijner belofte gesteld op het bewaren van den vrede. Indien wij erfgenamen zijn van Christus, verblijven wij dan in den vrede van Christus; indien wij kinderen Gods zijn, zoo moeten wij vreedzaam zijn, zachtmoedig van harte, eenvoudig van taal, vereenigd in de liefde en trouw onderling verknocht door de banden der eendragt (7)."

De kennis en de overtuiging, die Wij hebben van uwe deugd, van uwe vroomheid en van uwe godsvrucht, laten Ons niet toe te twijfelen, welbeminde Zonen en Eerwaardige Broeders, of gij berust met geheel uw hart in die vaderlijke raadgevingen, in die verlangens en in die vragen, die Wij tot u rigten, dat gij tot in den wortel alle kiemen van oneenigheid wilt uitroeijen en alzoo Onze blijdschap ten toppunt voeren, elkander verdragende in liefde en verduldigheid, vereenigd en eenparig arbeidende aan het geloof van het Evangelie, met een steeds levendiger ijver voortgaande te waken over de aan uwe zorg toevertrouwde kudde, naarstiglijk alle werkzaamheden uwer moeijelijke taak vervullende tot aan de voleinding der heiligen in den opbouw van het ligchaam van Jezus Christus. Weest wel overtuigd, dat niets Ons aangenamer is, noch Ons meer ter harte gaat, dan alles te doen wat Wij zullen weten tot uw voordeel en tot dat der geloovigen te kunnen strekken. Desniettemin, in den ootmoed Onzer harten, bidden Wij tot God, en Wij smeeken Hem ten allen tijde gunstiglijk den overvloed der hemelsche gaven over u uit te storten, en uwen arbeid en uwe herderlijke zorgen te zegenen, opdat de aan uwe hoede toevertrouwde geloovigen, meer en meer in aangenaamheid voor God in alle dingen voortwandelen, dagelijks vruchten voortbrengende in alle soorten van goede werken. In het vooruitzigt op deze goddelijke bescherming en ten onderpand der vurige liefde, waarmede Wij u omhelzen in den Heere, geven Wij u met liefde en uit den grond des harten Onzen Apostolischen zegen aan u, Onze dierbare Zonen en Eerwaardige Broeders, aan de gansche geestelijkheid, en aan de verdere geloovigen uwer kerken.

Gegeven te Rome bij St. Pieter, den 21 Maart van het jaar 1853, van Ons Pausschap het zevende.

PIUS PP. IX.

Wij hebben onlangs iets gezegd over den opgang, dien de Amerikaansche roman van mevrouw Beecher-Stowe in Europa gemaakt heeft. Die fortuin vermindert niet; *Uncle Tom* is nog altijd in de mode. Zelfs gaat hij welligt een nieuwen triomf te gemoet, daar de vernuftige schrijfster eerstdaags in Engeland verwacht wordt, om er zich door Britsche filantropie te laten kroonen. Er verbeidt mevrouw Stowe een onthaal, waarvan men zal hooren spreken. Alles is er op gezet, om op de Amerikaansche dame de aandacht te vestigen. Er gaat bijna geen dag om, dat men het publiek met haar niet bezig houdt. En er verschijnen omtrent hare overkomst eene menigte van bulletins, die de belangstelling van John Bull gespannen houden.

Intusschen, middelerwijl men in Engeland *Uncle Tom* zoo hoog opvijzelt, dat men den roman tot eene wereldgebeurtenis, en de schrijfster tot een wonderkind verheft, is het niet onaardig na te gaan welk effekt dat in Amerika maakt. Broeder Jonathan lacht in zijne vuist over de onnoozelheid van John Bull, die al zijn kruit en lood in de lucht verschiet. Immers het is aan broeder Jonathan niet onbekend, dat het Engelsch enthusiasmus voor het pleidooi tot afschaffing van den slavenstand in Amerika, niet zuiver uit filantropie ontstaat. Wel is waar men laat zich te Londen veel gelegen liggen aan het welzijn van den Amerikaanschen slaaf, ofschoon men den armen Christen niet telt, die langs de Theems dood hongert. Onze lezers hebben gisteren nog in onze kolommen kunnen zien, hoe de Engelschen 't zich tot pligt hebben gerekend om de arme Ieren; door schroomelijke verdrukking en ellende te maken tot slagtoffers, waarbij geen slavenstand in vergelijking komt. Zulks belet niet dat men te Londen behoefte gevoelt, om veel medelijdende liefde aan den dag te leggen voor de Amerikaansche slaven. Integendeel. Middelerwijl men leeft van het bloed der Ieren en der Engelsche fabriekslieden, vindt men de gelegenheid, om zonder eenige schade of onkosten blijk te geven van een gevoelig hart, met één traan en een zucht veil te hebben voor den Amerikaanschen slaaf. Is dat niet goed berekend? Maar er is meer. De filantroop heeft behalve het kosteloos medelijden, dat hij betoont, nog altijd daarbij een doel voor, dat praktiesch nut aanbrengt. Dat is ook hier het geval. Het medelijden voor de arme slaven van Amerika aan den dag gelegd heeft ten doel, om de slavenquæstie in Amerika al hooger en hooger op te voeren, opdat daardoor de Vereenigde Staten, in verdeeldheid geraakt, tegen over Engeland als maritieme en handelsmogendheid zouden worden verzwakt.

Dat hebben de Yankies volmaakt begrepen, die al neuriënde den Engelschen toezongen: *Va t-en voir, s'ils viennent, Jean.* Weet ge wat broeder Jonathan gedaan heeft? Toen in Engeland groot en klein *Uncle Tom's* ongeluk met een vloed van tranen zat te beweenen, en in zijne droevige gemoedsstemming een beroep deed op de christelijke gezindheid van den Noord-Amerikaanschen broeder, toen, op dat zelfde oogenblik, verkoos men een nieuwen prezident in de Vereenigde Staten. En die nieuwe prezident werd gekozen, met eene verbazende groote meerderheid, raad eens waarom? Omdat hij zich verklaard had voor het behoud van den slavenstand. Het feit is beteekenend.

Naauwelijks was dan ook de nieuwe demokratische prézident in bediening getreden, of hij vaardigde, volgens gebruik, een manifest uit, waarin hij blijk geeft van de beginselen, waarnaar hij zijne gedragslijn zal regelen.

En welk is het beginsel, dat hij omtrent den slavenstand heeft verklaard te zullen volgen? Dat hij streng de hand zal houden aan al de wetten ten gunste van den slavenstand gemaakt, bepaaldelijk aan die wet, te regt in *Uncle Tom* met kracht bestreden, waarbij elk ingezeten verpligt wordt om vlugtende slaven op te vangen, en zware straffen bedreigd worden tegen al wie de behulpzame hand zal hebben geleend tot de ontkoming van een of meer slaven.

Zoo de Engelschen na dit feit de hoop niet opgeven om de Amerikanen door filantropie te bekeeren, dan geven zij bewijs van moed en volharding. De laauweren evenwel, waarmede zij mevrouw Beecher Stowe denken te bekroonen, zullen daartoe niet veel bijdragen. Wij gelooven, dat een aantal nederige, Godminnende, zich zelven voor de slaven slagtofferende missionarissen meer vrucht zouden doen.

De maatschappij in de Vereenigde Staten is, met eenige Christelijke vormen, met der daad heidensch. Laat het Amerikaansche volk een Christen-volk worden; laat het Evangelie verkondigd worden aan slaaf en meester: zoodra beiden neerknielen onder het Kruis, zoodra ook zal de kracht van dat Kruis beide vereenigen in de Christelijke liefde, die alle broeders kinderen maakt van éénen Vader, en langzamerhand en als van zelfs, zonder schokken, de boeijen verbreekt, die den slaaf het eigendom maken van een mensch.

Z. M. heeft benoemd, bij de dienst der milit. intendance: 1° tot intendant 1e kl. den intend. 2e kl. W. Craay; tot intend. 2e kl. den onderintend. 1e kl. F. V. van Wattenwyl, ook genaamd de Watteville, en H. Hardenberg; tot onderintend. 1e kl. den onderintend. 2e kl. E. A. baron Dibbets; — bij de kwartiermeesters: tot kapt.-kwartierm. bij het instruktie-batt. den 1en luit. kwartierm. W. R. v. d. Meer; tot 1en luit. kwartierm. bij het reg. grenad. en jagers, den 2en luit. kwartierm. M. R. Hamming; — bij het wapen der infanterie: bij het 1e reg. tot 1en luit., den 2en luit. C. L. Joffroy; bij het 2en reg. tot kapt., den 1en luit. H. van Goudoever; tot 1e luit., den 2e luit. N. G. Beausar; bij het 4e reg. tot 1en luit., den 2en luit. A. G. van Duynen; bij het 5e reg. tot kapt., den 1en luit. M. A. v. Sassenberg; tot 1en luit. den 2en luit. W. Muller; bij het 6e reg. tot majoor, den kapt. J. F. v. Hoey Schilthouwer; bij het 7e reg. tot luit.-kol., den maj. G. H. R. Thomasset; tot maj., den kapt. P. van Pommeren; tot kapt., den 1en luit. A. G. M. Roeloffzen; tot 1en luit., den 2en luit. adj. J. Olinger; bij het 8e reg. tot 1e luit., den 2en luit. adj. F. A. Loggere; — 2° overgeplaatst: als onderintend. 2e kl., den kapt. kwartierm. J. A. Rijgerbos Ouwens van het instr. batt.; bij het reg. gren. en jag. den kapt. G. E. F. A. E. Klapp van het 3e, en den 2en luit. A. C. T. Gevers Leuven van het 4e reg. inf.

Z. M. heeft goedgevonden: 1° te bepalen dat jhr. Mr. W. G. van de Poll, 2de luit. bij de dienstd. schutt. te 's Gravenhage en attaché bij Zr. Ms. gezantschap te Brussel, bij de dienstd. schutt. te 's Gravenhage a la suite zal worden gevoerd; 2° benoemd: tot 2den luit. bij de dienstd. schutt. te 's Gravenhage Mr. C. F. T. van Maanen; tot lid en vice-pres. van het koll. van regenten over het huis van arrest te Goes, Mr. M. P. Blaaubeen, burgem. der gemeente Goes; tot lid van het koll. van regenten over het huis van arrest te Tiel, jhr. P. A. Reuchlin, burgem. der gem. Tiel, en tot lid der komm. van administr. over de gevangenissen te Leyden W. L. de Sturler, gepens. maj. van het Oost-Ind. leger, ridder der Milit. Willemsorde 4de kl.; tot regt.-plaatsv. in de arrond.-regtb. te 's Hertogenbosch Mr. J. N. G. Sassen, advok. aldaar; tot ontv. der registr. en dom. te Hoorn, Mr. H. J. D. Graafland, thans ontv. te Waalwijk.

De leden van de Tweede Kamer der Staten-Generaal komen heden (Woensdag) 's middags ten 2 ure bijeen, ter hervatting hunner werkzaamheden.

De mutatie der garnizoenen van Zeeland naar de prov. Groningen, Friesland, Drenthe en Overijssel, zal den 26 dezer maand een aanvang nemen en door het in onbruik zijn der stoomboot de Schelde een paar dagen langer duren dan gewoonlijk het geval is.

Gisteren middag, omstreeks 2 ure, ontstond er brand onder het kollegie-gebouw *Eenheid* op het Steenpad, buiten de Raam-barrière. Ten gevolge van den fellen wind was de brand zoo hevig, dat ten 5 ure het gebouw geheel in de asch was gelegd. Het annexe perceel *Bouwlust*, bewoond door den eigenaar van beide gebouwen, den heer J. P. Piël, heeft mede aanmerkelijke schade geleden. Er zijn vier brandspuiten bij dit onheil werkzaam geweest.

Heden middag is er diner ten hove, waarbij al de leden van den gemeenteraad genoodigd zijn. — Z. M. zal heden avond den schouwburg met H. D. tegenwoordigheid vereeren, en morgen avond zal de Amsterdamsche afdeeling der maatschappij van toonkunst de eer hebben Z. M. te ontvangen ter bijwoning van het muzijkfeest in het park.

'S GRAVENHAGE, 12 April. Heden nacht is alhier, na eene kortstondige maar hevige ziekte, in den bloei zijns levens, overleden de heer J. W. Schik, med. dr., voor weinige dagen benoemd tot geneesheer van het stedelijk badhuis te Scheveningen. Hij had zich tot die betrekking door verscheiden reizen buiten 's lands en het bezoek van bad-inrigtingen aldaar, bijzonder bekwaamd, en had zich verleden jaar, door zijn geschrift over den gezondheids-toestand van 's Gravenhage, in verband met dien van andere steden in Nederland, doen kennen als een scherpzinnig waarnemer, die zijne denkbeelden ten algemeenen nutte in een behagelijken vorm wist voor te dragen; als schrijver en als praktiserend geneesheer had hij zich bereids veel lof verworven, en men mogt van zijnen ijver en zijne toewijding aan de instelling, tot welke eene vererende keuze hem geroepen had, veel nuts, voor geruimen tijd, verwachten; zijne zoo schoon aangevangen loopbaan werd echter op het onvoorzienst voor menschelijke berekening gestuit. Hij zal bij zijne kunstbroeders en bij zijne medeburgeren, die hem wisten te waardeeren, in aandenken blijven, en het is te hopen, dat van de nuttige wenken, welke hij in zijn geschrift gegeven heeft, door desbevoegden vrucht zal worden getrokken; hetgeen zijne beste hulde zal uitmaken.

SNEEK, 9 April. Gisteren middag greep alhier het navolgende ongeluk plaats in de door stoom gedreven wordende wolfabriek van den heer S. N. Een aldaar werkzame jongen, van omstreeks 13 of 14 jaren, nabij de krassers een hem ontvallenden stok willende oprapen, geraakte met zijn linkerarm daar tusschen beklemd, waardoor deze zeer ernstig verwond werd en welligt geamputeerd zal moeten worden. (*N. R. C.*)

LEYDEN, 11 April. Zooals vroeger gemeld werd in de zaak van het huiszittenhuis, verlangde het grootboek tot overschrijving der fondsen van meesteren regenten der huiszitten- en diakonie-armen, op naam van diakenen der Ned. Herv. gemeente, de magtiging des Konings. De adressen van diakenen en regenten, ten dien einde aan den Koning opgezonden, werden in handen gesteld van den minister van Binnenl. Zaken. Deze heeft nu gerapporteerd tegen die overschrijving geen bezwaar te hebben, zoodat aan de uitvoering der raadsbesluiten niets meer in den weg staat, en de geschillen over het huiszittenhuis gerekend mogen worden een einde te hebben genomen. (*Hdbl.*)

NIEUWE DIEP, 11 April. Naar wij vernemen zijn de werkzaamheden aan de nieuw te bouwen koopvaarders-schutsluis, tengevolge van gerezene moeijelijkheden, van den aannemer, den heer Schwarte, overgegaan op den heer Sleben, tot nu toe met het opzigt over dit werk belast, en zouden dezelve thans met den 15 dezer worden voortgezet.

(7) S. Cyprian. De Unit. Eccles.

Wij vernemen met genoegen, dat het vertrek van den staf en de komp. der mariniers naar Amsterdam, dat met Mei e. k. scheen plaats te zullen hebben, wel niet zal gebeuren voor Sept. dezes jaars. (*Ib.*)

GRAVE, 10 April. Gisteren rukten uit deze vesting twee detachementen van het alhier in bezetting liggende 6de regiment infanterie, ieder sterk 20 onderofficieren en manschappen, onder aanvoering van eenen officier, bestemd om zich te Mill en te Herpen te posteren, om, wegens den hoogen waterstand den Groenendijk en de Hamelpoelsche Dam voor eene geweldadige doorsteking te behoeden. (*Hdbl.*)

HARDERWIJK, 11 April. Den 29sten dezer zal van hier vertrekken een detachement, sterk 120 onderofficieren en manschappen, om den 30sten daaraanvolgende over te gaan aan boord van het schip *Batavia*, gezagvoerder H. Poort, op stroom te Rotterdam, bestemd naar de Oost-Indië, onder bevel van den 1sten luit. der inf. J. van Pabst, van verlof naar Java terug keerende, onder medegeleide van den 2den luit. der inf. H. F. van Hemmen, den 2den luit. der art. J. O. Gobius, den officier van gez. 3e kl. L. J. de Roock en de apothekars J. J. Altheer en P. G. Weyers. (*Ib.*)

BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

FRANKRIJK.

PARIJS, 12 April. De Wetg. Vergadering hield gisteren een openbare zitting en heeft zonder diskussie gestemd over de wet tot regeling der rekening van 1850. Daarna is de vergadering uiteen gegaan, hare zittingen worden gelijk men weet tegen het einde dezer maand gesloten.

— Het hof van Cassatie heeft gisteren beslist dat er geen misdrijf gepleegd is met het verzenden, door middel van de post, van de verklaring van den hertog de Chambord betreffende de stemming van het Keizerrijk. Dien ten gevolge heeft het hof het vonnis van het hof van Douai, bij hetwelk de graaf Thieffries was veroordeeld, voor nietig verklaard. Deze tijding heeft eene diepen indruk gemaakt.

— De arrestatien, die gisteren en eergisteren hebben plaats gehad, waren het gevolg der ontdekking van een republikeinsch komplot, waarvan de politie in eens alle draden in handen kreeg. De vrouw van een kleerenmaker, wiens man zich in Engeland bevindt, diende als onderhandelaarster tusschen Parijs en Londen, in het bezorgen der proklamatien, manifesten, enz. Deze vrouw is gearresteerd, en ofschoon, na gedane huiszoeking, men bij haar een hevig manifest aan het Fransche volk en ook onderscheidene bezwarende brieven gevonden heeft, wilde zij echter niets bekennen en bewaarde een volstrekt stilzwijgen. Deze vrouw woont in het 6de arrondissement. Ook de meeste overige gearresteerden bewonen hetzelfde kwartier en zijn bijna allen werklieden.

— De Fransche regering heeft niet minder dan fr. 134,625 aan premien tot aanmoediging der vee- en paardenteelt uitgeloofd voor de onderscheiden tentoonstellingen van landbouw, die in den loop dezes jaars voor het gehele land of voor groote afdeelingen van hetzelve gehouden zullen worden.

— De prefekt van het dep. Seine-et-Marne heeft een besluit genomen, waarbij het verboden wordt de honden als trek- of lastdieren te bezigen.

— De maire van Castres heeft een besluit uitgevaardigd, volgens hetwelk op Zon- en feestdagen hoegenaamd geen arbeid verrigt mag worden.

— Men herinnert zich nog het gevaar, 'twelk in de schoonste dagen van ons parlementair stelsel met den naam van Pritchard vergezeld ging; die apothekers-zendeling, die, door Frankrijk betaald, aan het ministerie der Julij-monarchie [illegible] en de Katastrofe van [illegible] 't leven riep.

Na het instorten des troons van Lodewijk Philips heeft men niet meer van den eerwaarden Pritchard hooren spreken, en niemand heeft zich over hem bekommerd, 't was alsof hij nooit had bestaan. Dit is het lot der staatkundige populariteit. En toch het einde der geschiedenis van den eerwaarden heer Pritchard is nog treffender dan het begin. Men oordeele. Van een reiziger, terug gekeerd van geene zijde des Oceaans, hebben wij de volgende merkwaardige bijzonderheden vernomen.

Pritchard, de dolle methodistische zendeling, de raadsman van koningin Pomaré en haar zaakgelastigde, is door de genade van boven getroffen: hij heeft tegelijk het protestantsche apostelschap en den koophandel laten varen; hij is Katholiek geworden en heeft zich als ter beschikking gesteld van de katholieke missionarissen. Men verwacht dat hij eerlang in eene geestelijke orde zal treden. Pritchard bezoekt op dit oogenblik de eilanden van den Oceaan, en als een andere Paulus predikt hij het geloof, vroeger door hem vervolgd en gelasterd. (*Patrie*)

MADRID, 8 April. De president van den raad heeft heden in het Kongres een koninklijk besluit doen lezen, waarbij de zittingen van de Cortes voor den geheelen duur der tegenwoordige zitting worden opgeheven. Dit dekreet is uitgelokt door de onstuimige zittingen welke in den laatsten tijd plaats hadden in den Senaat.

Men spreekt van eene wijziging in het kabinet. De graaf van Alcoy benevens de heeren Llorente en Benavides zouden de eersten der nieuwe kombinatie zijn.

De positie wordt als zeer moeijelijk beschouwd. De fondsen zijn heden gedaald.

— De Senaat beraadslaagde gisteren over de quæstie der spoorwegen. De oppositie beschuldigt het vorig kabinet Bravo Murillo van met de koncessien der spoorwegen gekoeid te hebben. Daar Bravo Murillo thans is terug gekeerd, meent men dat de oppositie spoedig aanvraag zal doen om hem in staat van beschuldiging te stellen.

ENGELAND.

LONDEN, 11 April. Het herstel van H. M. neemt dagelijks toe.

— De *New-York Herald* behelst het berigt, dat de lang besproken expeditie tegen Japan geen plaats zal hebben, omdat men haar nutteloos en ontijdig oordeelt, en omdat daarenboven de stand van zaken in Europa het noodzakelijk zoude kunnen maken, om de gezamenlijke strijdkrachten onder het bereik te hebben.

— Men schrijft uit Bombay, 15 Maart, dat de stand van zaken aldaar gunstig is. Men ziet het sluiten van den vrede met de Birmannen iederen dag te gemoet.

— Uit China wordt, dd. 25 Febr., gemeld dat de in den laatsten tijd steeds toenemende insurrektie, op dit oogenblik een ontzagwekkend aanzien heeft verkregen. Te Peking heerscht daardoor een groote paniek.

DUITSCHLAND.

KEULEN 12 April. Men schrijft uit Frankfort. Gelijk men weet zijn de regeringen der Staten van den Bond uitgenoodigd om op te geven welke onkosten zij ten gevalle van den Bond gemaakt hebben, ten einde deswegens tot eene liquidatie te geraken. De meeste regeringen hebben daaraan reeds voldaan, en men verneemt thans dat de rekening van Pruissen niet minder bedraagt dan 21,000,000 thl. voor gedane militaire diensten. Uit dit en vele andere dingen kan men zich een denkbeeld vormen, hoeveel geld de jongste revolutiejaren aan de Duitsche regeringen gekost hebben.

— In de zitting der Deensche Kamer van 4 April heeft de tweede beraadslaging plaats gehad over de koninklijke boodschap nopens de troonsopvolging. Een amendement daarop is met 93 tegen 55 stemmen verworpen, toen het ministerie verklaard had van de gave aanneming der boodschap eene kabinets quæstie te maken. Later werd nog een tweede amendement voorgesteld, waartegen het ministerie zich insgelijks verzette. De afloop is nog niet bekend.

— Uit Augsburg heeft zich eene deputatie uit den handelstand, met den burgemeester aan het hoofd, naar Munchen begeven, om bij de regering de vestiging te bewerken van eene Zuidduitsche mis te Augsburg.

— Uit Bern wordt verzekerd, dat thans alle kantons zich verklaard hebben tegen het bijeenroepen van den nationalen bondsraad, ter zake van de geschillen met Oostenrijk, waarbij door sommige kantons het gevoelen werd geopenbaard, dat zij met vertrouwen de vereffening dier geschillen door den bondsraad, langs diplomatieken weg te gemoet zagen.

BERLIJN, 11 April. De regering heeft heden aan de Kamers een ontwerp van wet aangeboden betreffende het heffen van belasting op fabrikatie van brandewijn.

— Binnen 14 dagen zullen de gevolmagtigden ter zolkonferentie alhier weder vergaderen, om te beraadslagen over [illegible] [illegible] regering [illegible] de volksscholen uitgevaardigd. Men vindt daarin o. a. de volgende bepalingen:

„Elke gemeente is verpligt te zorgen voor de beschaving der kinderen door eene school en deze te onderhouden. Elke school zal een bestuur hebben. Dit bestaat in de landgemeenten uit den predikant, het hoofd der gemeente en 2 andere leden van het kerkbestuur en van den gemeenteraad. — De schoolmeester is insgelijks lid, doch slechts met raadgevende stem. De natuurlijke schoolopziener van elke plattelands-school is de plaatselijke geestelijke, enz. De weduwen en weezen der onderwijzers worden uit de Staatskas gepensionneerd."

— Men schrijft uit Frankfort, 10 April. Sedert gisteren is hier weer zeer guur weder, met hagel en sneeuw; de Mein heeft reeds eene aanzienlijke hoogte bereikt; ook de Rijn is bij voortduring rijzende. In Zuid-Duitschland beginnen eenige stroomen buiten hunne oevers te treden.

WEENEN, 10 April. Er loopt een gerucht dat de Keizer deze maand eene reis naar Lombardije zou ondernemen, en dat hij bij deze gelegenheid eene algemeene amnestie zou afkondigen.

— De abt Frans Farkas heeft wegens de gelukkige redding van den Keizer 52,000 fl. C.M. bestemd voor de oprigting van een opvoedingsgesticht voor katholieke meisjes. De gemeenteraad van Stuhl-Weiszenburg heeft 6272 fl. uit de stadskas bestemd om dat gesticht te meubeleren.

— De *Lloyd* berigt dat 13000 man geregelde militie uit Konstantinopel in de jongste dagen naar Albanie vertrokken zijn.

— Men meldt uit Odessa, 25 Maart, dat de oorlogsgeruchten aldaar stand hielden. Men ging met het maken van toebereidselen voort, zoodat tegen half April alles marschvaardig zou zijn. Men beweert, dat in 1812 zulke groote krijgstoerustingen niet gemaakt zijn geworden. Ook in Groot-Rusland is men rusteloos in de weer. Op de Wolga zijn 8 stoombooten bezig met het vervoeren van troepen. Zelfs uitgediende soldaten, die reeds 20 a 25 jaren onder de wapenen stonden, zijn opgeroepen.

ITALIE.

Het Sardinisch ministerie heeft aan de Kamers een wetboek van strafvordering voorgesteld, veel gelijkende op het Fransche.

Het Genuasche blad *Corrière Mercantile* deelt omtrent de talrijke inhechtenis nemingen te Palermo en te Napels bijzonderheden mede, die niet veel schijn van geloofwaardigheid met zich voeren.

BELGIE.

BRUSSEL, 12 April. De Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers heeft de beraadslaging begonnen over het voorstel van eenige harer konservatieve leden en over dat van de centrale sektie, beide strekkende om door eene aanmerkelijke wijziging der wet op de burgerwacht min of meer te voldoen aan de talrijke petitien, waarin de Kamer sedert eenigen tijd gevraagd wordt om verligting van de last, welke die wet aan de ingezetenen oplegt. De minister van binnenlandsche zaken heeft beide voorstellen met kracht bestreden. Hij herinnerde eerst, van hoeveel belang die konstitutionele instelling was tot handhaving van rust en orde in de gemeenten, tot verdediging des noods van de konstitutie zelve, en tot bezetting van de versterkte plaatsen in oorlogstijd. Hij betoogde verder dat beide voorstellen uitliepen op eene zoo groote verzwakking van de getalsterkte en van den bovenal te waarderen zedelijken invloed der burgerwacht, dat deze niet langer aan het doel harer instelling zoude kunnen beantwoorden. Hij zeide dat de petitien niet moesten geteld maar gewogen worden, dat het land beter door de Kamer dan door de petitionarissen werd vertegenwoordigd; en tegenover de zes duizend onderteekenaren van petitien tegen de wet op de burgerwacht (vrouwen en kinderen medegerekend, alsmede inwoners van kleine gemeenten die geene dienstdoende burgerwacht hebben) stelde hij petitien uit de grootste en meest nijvere steden des lands, waarin het behoud der bestaande welgeving gevraagd werd. Voor zoo ver de klagten over het drukkende van de dienst der gewapende burgerij gegrond waren, betroffen zij niet de wet, maar de wijze van toepassing, en hierin beloofde de minister door administrative maatregelen te zullen voorzien.

STADSNIEUWS.

BURGERLIJKE STAND.

AMSTERDAM, 13 April.

BEVALLEN (9 April): Vrouwe A. H. Strick van Linschoten, geb. van Notten, Z. — (11 April): J. B. de Wael, geb. Verweerd, D.

OVERLEDEN (8 April): J. W. Pieneman, 78 j. — (10 April): Jonkvr. E. C. Rutgers van Rozenburg, 80 j. — (11 April): Vrouwe G. J. [illegible], 80 j.

HANDELSBERIGTEN.

AMSTERDAM, 13 April.

GRAANMARKT.

Tarwe en Rogge bij kleinigheden aan benoodigden verkocht, als van Tarwe 134 ℔ Kubanka *f* 265; van Rogge: 123 ℔ Taganrog *f* 185.

Garst en Haver zonder handel.

Boekweit als voren, 118 ℔ Holsteins. *f* 221.

Op 9 vaten Olie in April ek. 57½; Oct. en Nov. 59¼ £. *Lijnzaad* flaauw: 112/13 ℔ Petersburger *f* 295. *Raapolie* op 6/w. *f* 34¼; Vliegend *f* 33¼; 1° Mei ek. *f* 36⅛; Sept. *f* 34; Oct. *f* 34⅛; Nov. *f* 34¼; Dec. *f* 34⅜. *Lijnolie* op 6/w. *f* 30¼; Vliegend *f* 29¼. *Hennepolie* op 6/w. *f* 38. *Raapkoeken* per 1040 st. *f* 68, 70. *Lijnkoeken* per 104 st. *f* 9, 12½.

ROTTERDAM, 12 April. Tarwe. 162/2 ℔ n. Hoogl. Kleefsche *f* 310 en 160/2 ℔ nieuwe Kleefsche eutr. *f* 277.

SCHIEDAM, 12 April. Rogge. Verkocht: 142/2 ℔ Odessa *f* 167 6/w. — Gerst. Verkocht: 182/2 ℔ Manheimer *f* 178; 132/2 ℔ Nassaudietsche *f* 178 6/w. — Moutwijn *f* 15,25; Jenever *f* 18,75; Amst. Proef *f* 20,—, per Ned. vat zonder fust zonder de belasting.

ANTWERPEN, 12 April. *Koffij.* Er zijn gedaan 2350 b. Dom. en 1000 b. Brazil, deels voor uitvoer.

Granen. Flaauw en zonder handel.

LONDEN, 11 April. *Ruwe Suiker.* In *Vreemde* gaat weinig om, prijzen onveranderd. *Geraffineerd.* Gestampte weinig gevraagd voor uitvoer, prijzen onveranderd.

Koffij. Plantage goed gevraagd tot gesouteneerde vorige prijzen. De voorraad is beperkt.

Talk. Ferm, met goede vraag fijn Y C 45 a 45/3 s.

Granen. Engelsche 1 s. lager per qtr. hoezeer de voorraad minder is dan die van de Middellandsche en Zwarte Zee.

LIVERPOOL, 11 April. *Katoen.* Er is gedaan 8 a 10,000 b. tot verbeterde prijzen.

BORDEAUX, 9 April. *Voorloop.* De 3/6 blijft op 108 fr.

PRIJS-COURANT DER EFFECTEN.

	Rente	12 APRIL 4½ u. gebl.	13 APRIL 4 u.	a		gebl.
NEDERL., Werkel. Sch. à	2½ pCt.	$64\frac{5}{16}$	64⅛	a	64¼	64¼
Dito Dito	3 »	76¼	76	»		
Dito Dito	4 »	95⅛	95	»	95¼	$95\frac{3}{16}$
O. I. Leening 1844	4 »		95	»		
Amortis. Syndic.	3½ »	95⅜	95⅜	»		
Handel-Maatschappij	4½ »			»		
Aand. Rijn-Spoorweg.	» »			»		
Aand. Holl. S. M.		86½		»		
Obligatien	» »			»		
BELGIE, Obligatien 1844	» »			»		
Cert. bij de Belg. Bank.	2½ »			»		
Dito bij Rotsch. en Volksv	» »	52⅜	52¼	»		
FRANKRIJK, Obligatien	3 »			»		
SPANJE Nieuwe	1 »	24¼	23⅞	»	24	$23\frac{15}{16}$
Dito	3 »	48	47⅞	»		
Dito Binnenl. à 6/m.	» »	$42\frac{15}{16}$	$42\frac{9}{16}$	»	42⅝	
Coup. Bewijzen.		$6\frac{15}{16}$	$6\frac{15}{16}$	»	6⅝	
Amortisable Schuld	»	$5\frac{11}{16}$	$5\frac{7}{16}$	»	5½	
PORTUGAL te Londen	5 »	$41\frac{13}{16}$	41⅝	»	41¾	
Dito Dito	4 »	39½	39⅜	»		
RUSL. bij *Hope* 1798 en 1816	5 »	108¾	108½	»	108⅝	
Dito Dito 1828 en 1829	» »	107¼	107⅛	»		
Cert. bij d°. 1831 en 1833	» »	96⅞	97	»		
Dito	4½ »			»		
Dito bij *Hope*	4 »		92¼	»		
Dito bij *Stieglitz en C°.*	» »			»		
Dito bij id. 5de Serie	4 »			»		
Cert. te Hamburg	5 »			»		
Inschrijving in Assignat.	6 »	$73\frac{5}{16}$	73¾	»		
Cert. van dito	» »	$73\frac{15}{16}$		»		
POLEN, Certifikaten	4 »	87⅛		»		
Dito Aand. à fl. 500		164		»		
Dito met Lot. » 300				»		
AMERIKA, Bank-Actiën		5⅛	$5\frac{1}{16}$	»	5⅛	
PRUISSEN, Aand. met Lot. R. 50	*f*			»		
OOSTENRIJK, Metalliek	5 pCt.	81⅝	81¼	»	81⅜	
			41⅞	»		
Dito 1847	2½ »	41⅞	$41\frac{11}{16}$	»	41¾	
Dito 1851	2½ »	42				
Dito 1849	5 »	93½	93¼	»	93⅜	
Ween. Bank bij *Goll en C°.*	» »			»		
Dito	4 »	70¼		»		
Letter B	5 »	93½	93¼	»	93⅜	
Aand. met Loting fl. 500	*f*			»		
Nieuwe dito » 250	»			»		
NAPELS, Cert. *Lam. en Bouwer*	5 pCt.			»		
BRAZILIE te Londen 1824	5 »	99¼		»		
Dito Leening 1843	5 »			»		
Dito £ 200	»			»		
PERU	5½ »			»		
MEXICO Nieuwe	3 »	26⅞	26⅞	»		
VENEZUELA à £ 100	3½ »			»		
GRENADA à £ 100	2 »	$22\frac{13}{16}$	22¾	»		
Dito Uitgestelde		$11\frac{9}{16}$	11¼	»	$11\frac{5}{16}$	
ECUADOR à £ 100	»			»		

Philad. bij Hope en C°. 5 pCt. 85, 86; Grieken 7½, ⅜.

Binnenl. fondsen waren, alhoewel niet hooger, echter beter te plaatsen als gisteren. In vreemde effekten blijft de markt steeds lusteloos en inzonderheid in Spaansche welke wederom door verkooporders gedrukt werden, de overige soorten verdienen gene afzonderlijke vermelding.

Koers van het Geld: Beleening 2½ pCt, Prolongatie 2½ pCt. Diskonto 2 pCt.

Wisselkoers.

Parijs	2/m. *f*	$56\frac{7}{16}$	Livorno	2/m. *f*	39
„	zigt „	56⅛	Napels	„ „	81¾
Bordeaux	2/m. „	56	Petersburg	„ „	1,87
„	½/m. „	56¼	Weenen	6/w. „	32
Madrid	3/m. „	246	Augsburg	„ „	35⅜
Cadix	„ „	247	Frankfort	„ „	99
Seville	„ „	243	Hamburg	2/m. „	$35\frac{1}{16}$
Bilbao	„ „	244	„	zigt „	35¼
Lissabon	„ „	41½	Londen	2/m „	11,77½
Porto	„ „	41½	„	zigt „	11,85
Genua	2/m. „	46½	Rotterdam	„	⅛

BUITENLANDSCHE BEURZEN.

ANTWERPEN, 12 April. Belg. leen. 2½ pc. —; 1840/1842 5 pc. 98½; 1848, 98½; Spanje 1—3 pc. 23⅝; Binnenl. 3 pc. $42\frac{11}{16}$; Romeinen 5 pc. —; Oostenrijk Metalliek 5 pc. 85.

PARIJS, 12 April. Fransche 3 pc. 80,45; id. 4½ pc. 103,45; Bank-Aktien 2740,—; Belg. 1840/42, 5 pc. —; 4½ pc. —; 2½ pc. —; Napels 5 pc. 105,25; Spanie 1—3 pc. 23⅞; Buitenl. 3 pc. —; Binnenl. 3 pc. 42⅝; Holl. 2½ pc. 46; Piemont 5 pc. —,—; Portugal 4 pc. —; Romeinen 5 pc. 99½; Rusland 4½ pc. 102; Metall. 5 pc. —.

MADRID, 8 April. Spanje 3 pc. 43; 1—3 pc. $23\frac{15}{16}$; Cert. Coup. 4⅘; Bank S. Fernando —.

LONDEN, 11 April. Cons. kont. 100½ a —; op tijd 100½ a —; Braz. 102 a 104; 1829/39 102 a 103; Den. 3 pc. 84 a 86; 5 pc. 104 a 106; Ecuad. 5⅜ a 6; Gren. 23½ a 24; Uitgest. 11¼ a 11½; Mexiko Nieuwe 27¼ a —; Peru 4½ pc N. 4 a 4½; Uitgest. — a —; Rusl. 1822 5 pc. 117½ a 118½; (N.) 4½ pc. 104 a 104½; Portugal 5 pc. 42 a 43; 4 pc. 40¼ a 40¾; 3 pc. — a —; Spanje 1 pc. 23¾ a —; 3 pc. 48 a 48½; Coup. cert. 6¼ a —; Passive 5½ a 5¾; Holl 2½ pc. 66¼ a 66¾; id. 4 pc. 99¼ a 99¾; Venez. — a —; Uitg. — a —; Wissel op Amsterdam *f* —.—; Grieken 9 a 9½.

WEENEN, 12 April. Met. 4½ pc. —; 5 pc. 94⅜; Bank-Actien 1414; Wissel op Londen 10.50; Zilver 9¼.

BERLIJN, 11 April. Schuldbr. 3½ pc. 92¾; Loten 149¾; Rusl. Stiegl. 4 pc. 97½; Pools. 4 pc. 92¼; Loten fl. 500 92¾. Oost. Met. 5 pc. 87¼; Amsterdam zigt 143⅜p, id. 2/m. 142⅜g.

HAMBURG, 11 April. Rusl. Cert. 5 pc 105⅛; Oost. Met. 5 pc. 95; Spanje 1—3 pc. 23; Binnenl. 3 pc. 40⅜.

FRANKFORT, 12 April. Met. 5 pc. 85¾; A 5 pc. 85¾; 2½ pc. 44½; Bank-Actien 1554; Darmst. Loten fl. 50 99⅛; id. fl. 25 33; Badensche Loten fl. 50, 71¼; id. fl. 35, 40⅞; Nassausche fl. 25, 29; Holl. 2½ pc. 64¼, id. 4 pc. 96¼; Sardinische 43¾; Wissel op Weenen 109.

SCHEEPSTIJDINGEN.

BINNENGEKOMEN:

TEXEL, 12 April. J. T. Sturoch, Attalanta, Paraiba.

HELVOET, 12 April. J. Hensing, Abel Tasman, Batavia, l. van Brouwershaven, gesleept door de stoomboot Kinderdijk.

CARGA-LIJSTEN.

AMSTERDAM.

SURINAME, Preciosa, Ouwehand: 197 b. Koffij, van Halmael en Comp.; 123 b. dito, Kerkhoven en Coutinho; 110 b. dito, P. Poel en Zonen; 96 b. dito, Boissevain en Kooy; 75 b. dito, Insinger en Comp.; 69 b. dito, G. C. Bosch Reitz; 64 b. dito, Fa N. L. Aberson; 50 b. dito, A. A. Roepel; 43 b., 3 v. dito, Broen en Comp.; 33 b. 5 v. dito, van Heukelom en Vollenhoven; 25 b. dito, Fraissinet en van Baak, 25 b. dito, G. van Hoogstraten en Zoon; 18 balen dito, J. en Th. van Marselis; 18 balen dito, E. G. Veldwijk; 11 balen dito, Luden en van Geuns, 8 b. dito. L. Rienfait en Zoon; 5 b. dito, Gol en Comp.; 3 b. dito, U. Wilkens en Comp.; 2 b. dito, J. C. Otto; 7 v. dito, Rothuijs en Comp; 6. v. dito, H. W. Wijsman; 32 st. Hout, A. Ahlers Jr.; 260 b. Koffij, Order.

RIVIER-VAART.

AMSTERDAM, 13 April in lading naar:

Weesel E. F. Beijer, de Hoop.
Duisburg J. L. Arera, Ondine
Frankfort A. Urmetscher, Frankfort N°. 6.

MANNHEIM, 8 April aangekomen:

P. M. Itschert, van Amsterdam.

KEULEN, 11 April aangekomen:

Kapt Haasters van Amsterdam met 5106 centenaren.
„ v. Loosen „ Rotterdam „ 6334 „
„ Cosen „ „ „ 4871 „
„ v. Emster „ Antwerpen „ 6369 „

KEULEN, 10 April in lading naar:

Amsterdam Kapt. Holtz. Kolln n°. 2.
Rotterdam „ Haasters „ „ 22.

Rijnhoogte. KEULEN 11 April 17 vt. 11 dm.

ADVERTENTIEN.

(2787) Heden overleed onder Sloten, na eene kortstondige doch hevige ziekte, voorzien van de H. H. Sacramenten der stervenden, in den ouderdom van ruim 60 jaren, onze waarde Zuster en Behuwdzuster MARIA ANTONIA ROELVINK, Weduwe HUBERTUS VAN DEN HEUVEL, diep betreurd door hare betrekkingen, vrienden en bekenden.

AMSTERDAM, 10 April 1853. J. N. ROELVINK. Uit aller naam.

De Affaire zal op denzelfden voet voortgezet worden.

(2784) Voor de menigvuldige blijken van deelneming bij het overlijden van mijne Echtgenoote ANNA HAN betoond, betuig ik, namens mijne Kinderen en Behuwdkinderen mijnen innigsten dank.

AMSTERDAM, 14 April 1853. A. KRIEK.

Een R. K. Jongeling, van goede getuigschriften voorzien, bezitter van den vierden rang, tamelijk gevorderd in de kennis der Fransche taal, zag zich gaarne geplaatst tegen genot van kost, inwoning enz., op eene School waar tevens ook Onderwijs in het Fransch wordt gegeven. Adres *franco* onder de Initialen A. B. bij den Heer F. L. GOLTERMAN, Boekhandelaar te Dordrecht. (2788)

DE PILLEN VAN HOLLOWAY *zijn een voortreffelijk middel voor ongesteldheden door gal veroorzaakt en gebrek aan spijsvertering.*

De heilzame en krachtdadige uitwerking dezer pillen in galziekten, gebrek aan spijsvertering, zenuw- en andere hoofdpijnen, verzwakte gestellen enz. is zoo algemeen bekend in alle landen, dat thans aan dezelve de voorkeur wordt gegeven boven de beste bekende medecijnen in de vooraangehaalde ongesteldheden, terwijl dezelve op elken leeftijd en bij elke weersgesteldheid kunnen genomen worden. Zij wekken de ligchaamskrachten op, versterken de geestvermogens, bevorderen den eetlust en zuiveren het bloed. Diegenen welke de nadeelige gevolgen gevoelen van eene zittende leefwijs, zullen door dezelve, eene dadelijke verbetering van hunnen toestand bespeuren, en hunne vorige gezondheid weder erlangen.

Door het vermeerderd debiet zijn de prijzen als volgt: *Doosjes Pillen* à *f* 0.90, *f* 2.10, *f* 3.30, *f* 7.75, *f* 15.50, *f* 23,50.

Potjes Zalf à *f* 0.90, *f* 2.10, *f* 3,30, *f* 8.15, *f* 15.90, *f* 23.90.

Zijn op franco aanvragen à contant te bekomen bij B. ADAMA, Apotheker, Heerengracht hoek Utrechtschestraat, N°. 22 te *Amsterdam*, bij A. P. MILIUS te *Utrecht*, en bij J. STRAATMAN, hoofd-depothouder te *'s Bosch*, alsmede te *Londen*, Strand 244, *Holloway's Etablishment.* (2748)

31 MÉLODIES,

OU

PARAPHRASE MUSICALE des LITANIES de la STE VIERGE, pour LE MOIS DE MARIE,

à une, deux et trois voix égales, avec accompagnement de Piano ou Orgue.

POÉSIE INÉDITE.

Musique de l'abbé N. A. JANSSEN.

Ouvrage spécialement destiné aux maisons d'éducation, aux élèves de séminaires, etc, 1 vol. gr. in 8°, imprimé en tailledouce, contenant 132 pages. Prix net 3 florins.

La Haye, chez WEYGAND et BEUSTER.
id. » VAN LANGENHUYSEN FRÈRES.
Amsterdam, » C. L. VAN LANGENHUYSEN.
Breda, » J. HERMANS.
Helmond, » A. VOSS.

Dit werkje is ook zeer geschikt om in R. K. Familien, waar men de edele kunst beoefent, het geheele jaar door gebruikt te worden; wijl men, behalve de originele en niet van elders ontleende of gearrangeerde muziek, er geene poëzy in zal aantreffen, *welke door flaauwheid verveelt, of door onkiesche uitdrukkingen het zedelijk gevoel kwetst.* (2765)

R. C. BOEKHANDEL.

J. J. ARKESTEYN EN ZOON, te *'s Hertogenbosch*, hebben onder een aantal anderen, onderstaande KERK- en GEBEDENBOEKEN, gedrukt en uitgegeven, welken in alle steden verkrijgbaar zijn:

VOLLEDIG GEBEDENBOEK VOOR GEHUWDEN, welken het welzijn hunner kinderen ter harte gaat, door L. F. MARX, Doctor in de Wijsbegeerte en Godgeleerdheid, Geestelijken raad van den Aartsbisschop van Regensburg, uit het Hoogduitsch vertaald door J. J. BORGMEIJER, R. C. Priester, 450 bladz. in gr. 12mo. *Kerkelijk goedgekeurd.*

In fraai verguld gepersten band, verguld op snede *f* 0.75
Zwart ordinaire band . . . » 0.55

WAT MOET IK DOEN OM ZALIG TE WORDEN? Een lees- en gebedenboek voor Roomsch-Catholijken, uit het Hoogduitsch vertaald en met onderscheidene gebeden vermeerderd, door F. A. BRAMINK, R. C. Priester en Pastoor te *Naaldwijk*, 350 bladz. gr. 12mo. *Kerkelijk goedgekeurd.*

In fraai verguld gepersten band, verguld op snede *f* 0.50
Zwart ordinaire band . . » 0.35
Bij getallen van 12 . . . . » 3 60

DE DAG VAN EEN CHRISTEN, geheiligd door het gebed in de overdenking door T. VAN STAVELEN, R. C. Priester en Pastoor te *Vlaardingen*, vierde druk, 400 bladz. 18mo. *Kerkelijk goedgekeurd.*

In maroquin of fraai verguld geperste band, verguld op snede . . . . *f* 0.50
Zwart ordinaire band . . . » 0.35
Bij getallen van 12 . . . . » 3.60

Hebben nog uitgegeven:

REDEVOERINGEN BIJ DE PLEGTIGHEDEN VAN DE EERSTE H. COMMUNIE, door J. A. BINTERIM, gr. 8vo. *Kerkelijk goedgekeurd.* De 12 Nos. . *f* 2.00

HERINNERING AAN DE EERSTE H. COMMUNIE, benevens eenige Gebeden bij de Maandelijksche Communie, bijzonder ten gebruike van jongelingen en jonge dochters, door een R. C. Pastoor. *Kerkelijk goedgekeurd*, met inschrijvingsblaadje . . *f* 0 25
Bij getallen van 12 . . . » 2.50

DE VOORAVOND VAN DEN H. COMMUNIEDAG. Betrachtingen en gebeden voor degenen die tot de eerste H. Communie worden aangenomen en voor andere vrome Catholijken, naar het Hoogduitsch, door A. VAN MAASELAND, R. C. Priester, *Kerkelijk goedgekeurd*, met inschrijvingsplaatje . . . . *f* 0.15
Bij getallen van 25 . . . . » 2.50

HET LEVEND EN WERKENDE GELOOF IN JESUS CHRISTUS, DE ZOON GODS. Een geschenk voor de jeugd op den dag harer eerste H. Communie, door A. VAN MAASELAND, R. C Priester. *Kerkelijk goedgekeurd* . . . . *f* 0.10
Bij getallen van 25 . . . . » 1.50

GEBEDEN VOOR KINDEREN, voor en na de eerste H. Communie. *Kerkelijk goedgekeurd* . 2½ Cents.
Bij getallen van 50 . . *f* 0.75

DE MAAND VAN MARIA, voor de jeugd, naar het Fransch door G. A. Ingenaaid . . . . *f* 0.15
In Basaan . . . . » 0.20
(2785) Bij getallen van 100 ingenaaid . » 2.75

Te Amsterdam bij C. L. VAN LANGENHUYSEN, Drukker en Uitgever